

Strap-Rahmenhalter kurz

Art.-Nr. 11631



Strap-Rahmenhalter lang

Art.-Nr. 11632



Strap-Rahmenhalter beidseitig

Art.-Nr. 11579



© EAL GmbH, 11631,11632, 11579 12.2023

(D) Art.-Nr.: 11631, 11632, 11579
Strap-Rahmenhalter
Bedienungsanleitung 3

(I) Cod. art. 11631, 11632, 11579
Supporto del telaio a cinghia
Istruzioni per l'uso 14

(GB) Art. no. 11631, 11632, 11579
Strap-frame holder
Operating instructions 6

(CZ) Č. výr.: 11631, 11632, 11579
Držák popruhového rámu
Návod k obsluze 17

(FR) Réf. 11631, 11632, 11579
Support de cadre Strap
Manuel de l'opérateur 10

SOMMAIRE

1. UTILISATION CONFORME _____ 10
 2. MATÉRIEL FOURNI _____ 10
 3. SPÉCIFICATIONS _____ 10
 4. CONSIGNES DE SÉCURITÉ _____ 10
 5. NOTICE D'UTILISATION _____ 10
 5.1 VUE D'ENSEMBLE _____ 10
 5.2 MONTAGE DU SUPPORT DE CADRE (11631ET 11632) _____ 11
 5.3 FIXATION DE LA BICYCLETTE (11631,11632, 11579) _____ 12
 6. MAINTENANCE ET ENTRETIEN _____ 12
 7. REMARQUES RELATIVES À LA PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT _____ 12
 8. DONNÉES DE CONTACT _____ 12



AVERTISSEMENT!

Lisez attentivement la notice d'utilisation avant la mise en service et respectez toutes les consignes de sécurité !

Tout non-respect de ces consignes peut entraîner des dommages corporels, endommager l'appareil ou vos biens !

Conservez l'emballage d'origine, le justificatif d'achat et la présente notice pour vous y référer ultérieurement ! Si vous revendez ou remettez l'appareil à des tiers, veuillez également leur remettre cette notice d'utilisation.

Avant la mise en service, veuillez contrôler le contenu de l'emballage quant à l'absence de dommages et vérifier si toutes les pièces sont présentes !

1. UTILISATION CONFORME

Le support de cadre (réf. 11631 et 11632) est utilisé pour fixer un vélo à l'étrier universel d'un porte-vélos. Le support de cadre (réf. 11579) est utilisé pour fixer un vélo à un autre. Le cadenas apporte au vélo une protection supplémentaire contre le vol.

Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des enfants ou des personnes aux capacités mentales limitées ou ne disposant pas de l'expérience ou des connaissances nécessaires. Les enfants doivent rester à distance de cet appareil.

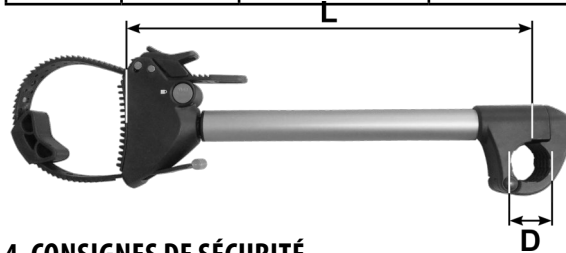
L'appareil n'est pas destiné à une utilisation industrielle ou commerciale. L'utilisation conforme aux prescriptions implique également le respect de toutes les informations contenues dans cette notice d'utilisation, en particulier le respect des consignes de sécurité. Toute autre utilisation est considérée comme non conforme et peut entraîner des dommages matériels ou corporels. La société EAL GmbH décline toute responsabilité en cas de dommages découlant d'une utilisation non conforme à l'emploi prévu.

2. MATÉRIEL FOURNI

- 1 x Support de cadre
- 2 x Clés
- 1 x Mode d'emploi

3. SPÉCIFICATIONS

| Réf. | Longueur | Ø de l'étrier universel | Ø du cadre de vélo | Poids |
|-------|----------|-------------------------|--------------------|----------|
| 11631 | 12 cm | 25 mm | max. 100 mm | 0,350 kg |
| 11632 | 32 cm | 25 mm | max. 100 mm | 0,450 kg |
| 11579 | 15 cm | --- | max. 100 mm | 0,400 kg |



4. CONSIGNES DE SÉCURITÉ



Le triangle d'avertissement indique toutes les instructions relatives à la sécurité. Respectez-les à tout moment car vous risqueriez sinon de vous blesser ou l'appareil risquerait d'être endommagé.

Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.

Les tâches de nettoyage et d'entretien à effectuer chez soi ne doivent pas être exécutées par des enfants qui ne sont pas sous surveillance.

Ne laissez pas traîner le matériel d'emballage. Il pourrait devenir un jouet dangereux pour les enfants !

N'utilisez cet appareil qu'aux fins pour lesquelles il a été prévu !

Ne jamais manipuler ni démonter le support de cadre !

Pour votre propre sécurité, utilisez exclusivement les accessoires ou pièces de rechange qui sont indiqué(e)s dans la notice d'utilisation ou dont l'utilisation est conseillée par le fabricant !

Si le support de cadre est visiblement endommagé, il ne peut plus être utilisé sans danger. Le support de cadre ne doit pas être réutilisé.

Respectez également les consignes de sécurité contenues dans les instructions de votre porte-vélos !



5. NOTICE D'UTILISATION

5.1 VUE D'ENSEMBLE

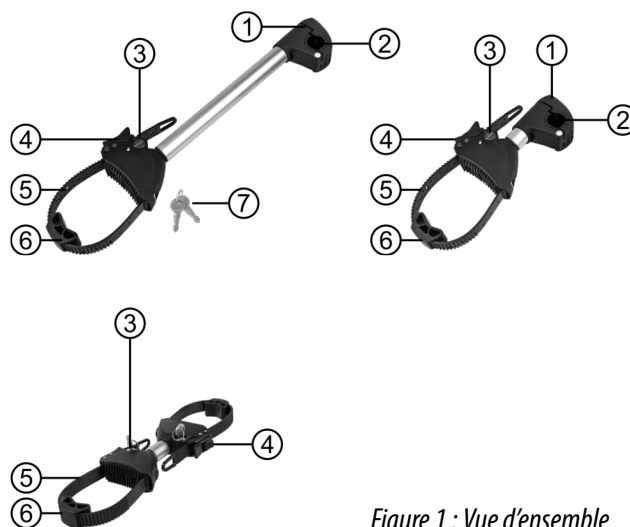


Figure 1 : Vue d'ensemble

- 1 Collier d'étrier universel
- 2 Réducteur
- 3 Cadenas
- 4 Levier de serrage et de déverrouillage
- 5 Sangle de serrage
- 6 Protection de cadre
- 7 Clé

5.2 MONTAGE DU SUPPORT DE CADRE (11631ET 11632)

Pince ouverte

Ouvrez la pince du support de cadre comme indiqué dans les images suivantes.

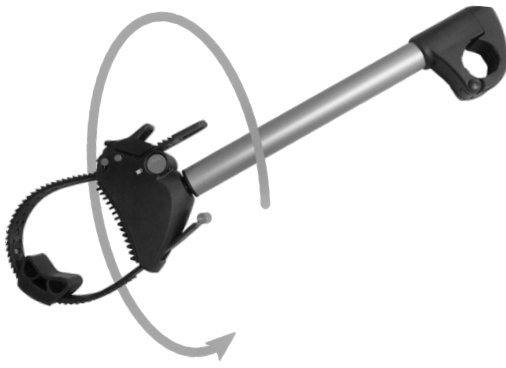


Figure 2 : Déverrouillage



Figure 3 : Compression



Figure 4 : Déplier la pince



Figure 5 : Déplier la pince

Ajuster le collier au diamètre du boulon en U

Si le boulon en U de votre porte-vélo a un diamètre de 30 mm, vous pouvez utiliser le support de cadre sans le réducteur. Si le boulon en U a un diamètre de 25 mm, insérez le réducteur pour un maintien sûr, comme indiqué dans les images suivantes. Si la barre en U a un diamètre de 25 mm, insérez le réducteur pour une fixation sûre, comme indiqué sur les photos suivantes.



Le réducteur ne s'insère dans le collier que dans une seule position.



Figure 6 : Positionnement du réducteur

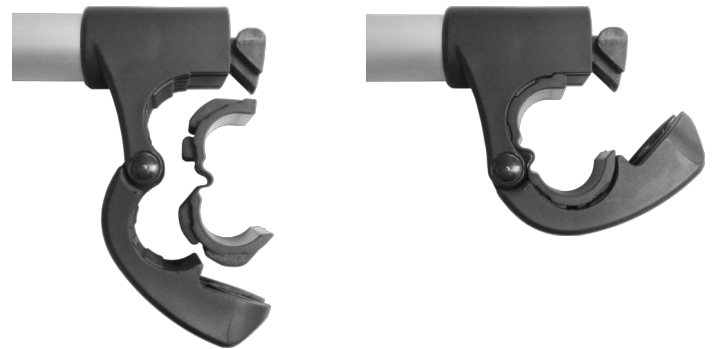


Figure 7 : Insertion du réducteur

Montage du porte-cadre sur le support en U

Trouvez un endroit approprié sur le boulon en U où vous pouvez fixer le support de cadre en fonction de votre vélo. Montez le support de cadre sur le boulon en U comme indiqué sur les photos suivantes.

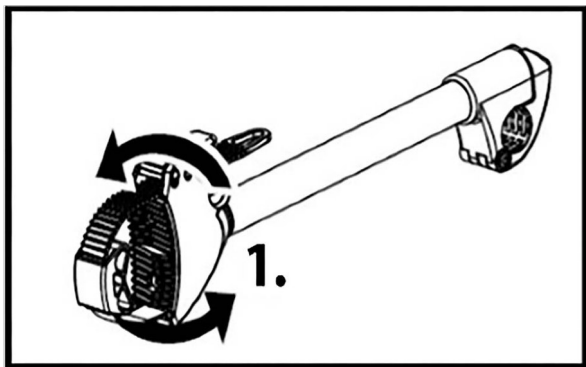


Figure 8 : Visser le support de cadre

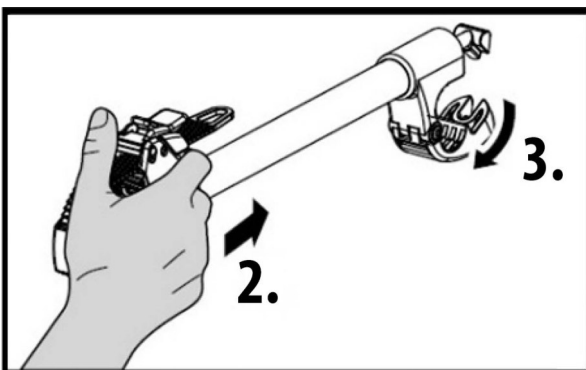


Figure 9 : Support de cadre ouvert

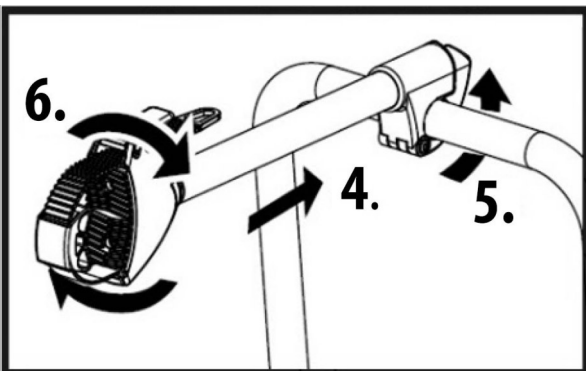


Figure 10 : Fixer le support de cadre et le visser fermement

5.3 FIXATION DE LA BICYCLETTE (11631, 11632, 11579)

Fixez le vélo à l'aide du support de cadre, comme indiqué sur les représentées sur les figures suivantes.

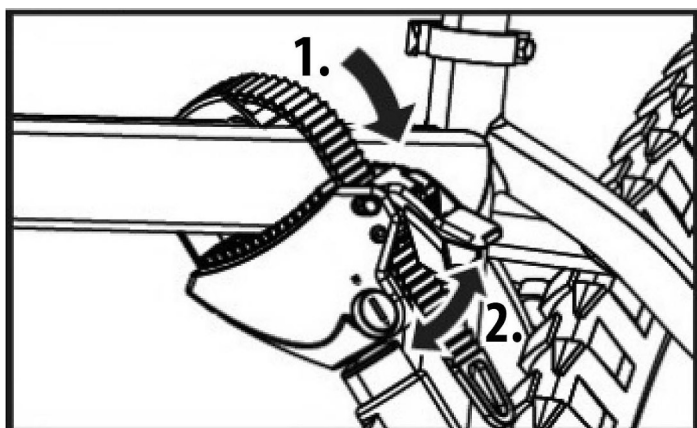


Figure 11 : Fixation du vélo à l'aide de sangles de tension

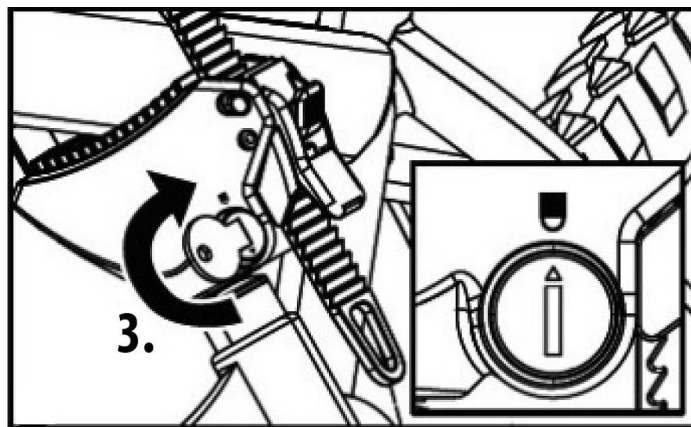


Figure 12 : Verrouillage du support de cadre



Pour les vélos dont le cadre est en carbone, veillez à ce que la sangle de serrage ne soit pas trop serrée car cela risque d'endommager le cadre. Les câbles électriques et les câbles de freins ne doivent pas être écrasés.

Verrouillez le cadenas du support de cadre pour protéger votre vélo contre le vol.



ATTENTION

Avant de commencer à rouler, vous devez immobiliser le vélo conformément aux instructions de votre porte-vélos (sangles de serrage, de sécurité, etc.).



Le support de cadre peut provoquer de légers points de pression et des dommages sur la peinture. Protégez le cadre du vélo avec un film de protection par exemple.

6. MAINTENANCE ET ENTRETIEN

Nettoyez le support de cadre avec un chiffon doux très légèrement humide et avec un nettoyant non agressif. N'utilisez ni nettoyants agressifs, ni solvants, ni essence. Assurez-vous qu'aucun nettoyant ni liquide ne pénètre dans le tube du support de cadre. Appliquez de l'huile sans résine régulièrement sur le cadenas. Conservez le support de cadre dans un endroit sec.

7. REMARQUES RELATIVES À LA PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT



Éliminez le support de cadre conformément aux lois et dispositions légales en vigueur dans votre pays.



FR
Cet appareil se recycle
À DÉPOSER EN MAGASIN À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE
OU

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !





FR
+


8. DONNÉES DE CONTACT


 **EAL GmbH**

Otto-Hausmann-Ring 107
42115 Wuppertal, Allemagne

 +49 (0)202 42 92 83 0

 info@eal-vertrieb.com

 +49 (0) 202 42 92 83 – 160

 www.eal-vertrieb.com